



# GESETZBLATT

## der Deutschen Demokratischen Republik

109

1981

Berlin, den 7. Dezember 1981

Teil II Nr. 7

Tag	Inhalt	Seite
4. 9. 81	Bekanntmachung zum Vertrag zwischen der Deutschen Demokratischen Republik und der Sozialistischen Republik Vietnam über den Rechtsverkehr in Zivil-, Familien- und Strafsachen vom 15. Dezember 1980 .....	109,
30.10. 81	Bekanntmachung zum Konsularvertrag zwischen der Deutschen Demokratischen Republik und der Französischen Republik vom 16. Juni 1980 .....	109
25. 9. 81	Zweite Bekanntmachung zur Konvention über die Beseitigung aller Formen der Diskriminierung der Frau vom 18. Dezember 1979 .....	109
29. 9. 81	Mitteilung Nr. 4J1981 des Ministeriums für Auswärtige Angelegenheiten.....	119

**Bekanntmachung  
zum Vertrag  
zwischen der Deutschen Demokratischen Republik  
und der Sozialistischen Republik Vietnam  
über den Rechtsverkehr in Zivil-, Familien-  
und Strafsachen vom 15. Dezember 1980  
vom 4. September 1981**

Entsprechend § 2 des Gesetzes vom 2. April 1981 zum Vertrag zwischen der Deutschen Demokratischen Republik und der Sozialistischen Republik Vietnam über den Rechtsverkehr in Zivil-, Familien- und Strafsachen (GBl. II 1981 Nr. 4 S. 651) wird hiermit bekanntgegeben, daß der Vertrag gemäß seinem Artikel 98 am 20. September 1981 in Kraft tritt.

Berlin, den 4. September 1981

Der Sekretär des Staatsrates  
der Deutschen Demokratischen Republik  
H. Eichler

**Bekanntmachung  
zum Konsularvertrag  
zwischen der Deutschen Demokratischen Republik  
und der Französischen Republik vom 16. Juni 1980  
vom 30. Oktober 1981**

Entsprechend § 2 des Gesetzes vom 3. Juli 1980 über den Konsularvertrag zwischen der Deutschen Demokratischen Republik und der Französischen Republik (GBl. II 1980 Nr. 6

S. 78) wird hiermit bekanntgegeben, daß der Vertrag gemäß seinem Artikel 47 am 29. Oktober 1981 in Kraft getreten ist.

Berlin, den 30. Oktober 1981

Der Sekretär des Staatsrates  
der Deutschen Demokratischen Republik  
H. Eichler

**Zweite Bekanntmachung  
zur Konvention über die Beseitigung aller Formen  
der Diskriminierung der Frau vom 18. Dezember 1979  
vom 25. September 1981**

Die Konvention über die Beseitigung aller Formen der Diskriminierung der Frau vom 18. Dezember 1979 (Erste Bekanntmachung vom 25. Juli 1980, GBl. II 1980 Nr. 8 S. 120) ist mit Ausnahme des Artikels 29 Absatz 1, zu dem die Deutsche Demokratische Republik einen Vorbehalt erklärt hat, gemäß ihrem Artikel 27 Absatz 1 am 3. September 1981 für die Deutsche Demokratische Republik in Kraft getreten.

Sie wird nachstehend veröffentlicht.

Berlin, den 25. September 1981

Der Sekretär des Staatsrates  
der Deutschen Demokratischen Republik  
H. Eichler